

St Joseph Catholic Church Parroquia Nuestra Señora de Guadalupe



St. Joseph Catholic Church
515 S Pearl Street, PO Box 28
Stratford, TX 79084
(806) 310-0438 Fax: (806) 310-0471
www.stjosephstratfordtx.com

Nuestra Señora de Guadalupe
501 Center Dr., PO Box 118
Cactus, TX 79013
(806) 310-0438 Fax: (806) 310-0511
www.olgcactustx.com

Mass:

8 AM (Eng), 9:15 AM (Span) Tues 6:30 PM (Span)
Wed 6:30 PM (Eng)

Confessions:

Tues 5 - 6 PM or by appointment

Holy Hour: Tues 5:30 - 6:30 PM

Office: Mon.-Tues.-Wed. 4 - 7 PM
Oficina: Lunes-Miercoles 4 - 7 PM
Secretary - Becky Frizzell
Email: bfrizzell@dioama.org

Misa:

Sab 5:30 PM (Es), Dom 12 PM (Es) Juev 7 PM (Es)
Vier 7 PM (Es)

Confesiones:

Jues 5:30 - 6:30 PM , Sab 4 - 5 PM o con cita

Hora Santa: Juev 6 - 7 PM

Oficina:

Lunes - Cerrado
Martes - Viernes 1-6 PM
Secretary - Corina Davila
Email: cdavila@dioama.org

Daily Readings

Sun Is 2:1-5/Rom 13:11-14/Mt 24:37-44
Mon Is 4:2-6 second choice /Mt 8:5-11
Tue Is 11:1-10/Lc 10:21-24
Wed Is 25:6-10a/Mt 15:29-37
Thu Is 26:1-6/Mt 7:21, 24-27
Fri Is 29:17-24/Mt 9:27-31
Sat Is 30:19-21, 23-26/Mt 9:35—10:1, 5a, 6-8

Lecturas Diarias

Dom Is 2:1-5/Rom 13:11-14/Mt 24:37-44
Lun Is 4:2-6 second choice /Mt 8:5-11
Mar Is 11:1-10/Lc 10:21-24
Mié Is 25:6-10a/Mt 15:29-37
Jue Is 26:1-6/Mt 7:21, 24-27
Vie Is 29:17-24/Mt 9:27-31
Sáb Is 30:19-21, 23-26/Mt 9:35—10:1, 5a, 6-8

ST. JOSEPH'S

Collection / Collecta Nov. 24th: \$1,140.05

**Second Collection Next Sunday December 8th-
Retirement Fund for Religious**

Inserts in the bulletins or available at the entrance of the church.

**Segunda Collecta Próximo Domingo 8 de Diciembre-
Fondo de Retiro para Religiosos**

Insertos en los boletines o disponibles en la entrada de la Iglesia.

December 12th Feast of Our Lady of Guadalupe

We need donations to help with flowers and mariachi. Please call or come by the office with your donations.

12 de Diciembre Celebración de la Virgen de Guadalupe
Necesitamos donaciones para ayudar con los gastos de las flores y el mariachi. Por favor llame o pase por la oficina con sus donaciones.

MATACHINES PRACTICE SUNDAYS @ 4 pm



December 1st

Lector: Luke B. **Ministers:** Viola A. & Tom D.

Lectores: Gil D. y Rosa R. **Ministros:** Viola A. y Oscar P.

December 8th

Lector: John H. **Ministers:** Connie O. & Jeanette A.

Lectores: Aurora T. y Mari G. **Ministros:** Alta M. y Margarita M.

December 15th

Lector: McLain P. **Ministers:** Kevin B. & Dora L.

Lectores: Karina D. y Sara L. **Ministros:** Erika D. y Naty T.

December 22nd

Lector: Dora L. **Ministers:** Connie O. & Becky F.

Lectores: Gina D. y Boris D. **Ministros:** Oscar P. y Margarita M.

December 29th

Lector: Jeanette A. **Ministers:** Tom D. & John H.

Lectores: Mely O. y Gil D. **Ministros:** Viola A. y Alta M.



This week we begin the time of Advent. There are still some booklets of Gospel Reflections for Advent in English at the entrance of the church for each family. Please feel free to take additional copies.

Holy Water: We now have a holy water font in the church. You are welcomed to bring a container to take some holy water home with you but if you would like more than 2 or 3 cups please bring a container of water with you and ask Fr Christopher to bless it. This will allow others to benefit from the availability of holy water in the church.

Agua bendita: ahora tenemos una fuente de agua bendita en la iglesia. Le invitamos a traer una botella para llevar agua bendita a su casa, pero si desea más de 2 o 3 tazas, traiga una botella con agua y pídale al P. Christopher que lo bendiga. Esto permitirá que otros se beneficien de la disponibilidad de agua bendita en la iglesia.



NUESTRA SEÑORA DE GUADALUPE

Colecta
24 de Noviembre: \$1,204.00



Lectores - Dec. 8

Ministros de Eucaristía - Dec. 8
Ana H., Maria O., Pablo G., Julia G., Elpidia R.

Ingresos de la venta de Brisket: \$2500

Atención: Continuemos orando y rezando el Santo Rosario por ellos. Recuerden que nos hicieron una donación muy generosa.

Atención: El horario de la oficina continuará como antes: Los Lunes cerrado y de Martes-Viernes de 1-6. Disculpen la confusión.

Agua bendita: Ahora tenemos una fuente de agua bendita en la iglesia. Le invitamos a traer una botella para llevar agua bendita a su casa, pero si desea más de 2 o 3 tazas, traiga una botella con agua y pídale al P. Christopher que lo bendiga. Esto permitirá que otros se beneficien de la disponibilidad de agua bendita en la iglesia.

Tienda De Artículos Religiosos: Tenemos una pequeña selección de libros y regalos a la venta en la entrada de la iglesia. Si desea comprar un artículo, pregúntele al P. Christopher o a la secretaria de la parroquia.

This week we begin the time of Advent. There are still some booklets of **Gospel Reflections for Advent in English** at the entrance of the church for each family. Please feel free to take additional copies.

Atención: Es muy importante que todos los niños que asisten al catecismo, vengan a misa el sábado o el domingo y que él o ella anote su nombre y el grado al que asisten cuando entren a misa. El niño o la niña deben escribir ellos mismos su nombre, no la mamá o el papá. Si el nombre del niño o de la niña no está escrito por ellos mismos, se contará como falta para misa. **Los niños necesitan venir a misa a Cactus. Si tienen alguna pregunta sobre esto, por favor de hablar con el P. Christopher.**



¡Tenemos un nuevo número de teléfono!
(806) 310-0438
Fax: (806) 310-0511



Atención: Recuerden que la celebración de Nuestra Señora de Guadalupe es el 15 de Diciembre. Empezaremos con la procesión a las 11:00 AM en la entrada de la ciudad por la calle principal. En la procesión vendrán los matachines y el mariachi. Quien guste nos puede acompañar caminado durante la procesión.

No habrá misa el jueves 5 de diciembre. Las pláticas de la misa reunirá a las 7:30 PM.

DIOCESAN NEWS/NOTICIAS DIOCESANAS	
<p>Natural Family Planning (NFP). Learn NFP at home and at your own pace with the Home Study Course from NFP International, www.nfpandmore.org. Includes Ecological Breastfeeding (it really can space babies), a double-check system of fertility awareness, and Catholic teaching that's easy to understand. Work with a live instructor by email. Completion certificate. Only \$70.</p>	<p>Planificación familiar natural (PFN). Aprenda PFN en casa y a su propio ritmo con el curso de estudio en el hogar de NFP International, nfpandmore.org. Incluye la lactancia ecológica (realmente puede espaciar a los bebés), un sistema de doble control de la conciencia de la fertilidad y la enseñanza católica que es fácil de entender. Trabaja con un instructor en vivo por correo electrónico. Certificado de finalización. Solo \$ 70.</p>
<p>The Victim Assistance Coordinator, Office of the Victim's assistance for the Diocese of Amarillo is Sharyn Delgado - 719 South Austin, Amarillo, Tx 79106 Phone: 806-671-4830 Fax: 806-373-4662 Email: skdelgado@aol.com.</p>	<p>La Coordinadora de Asistencia para Víctimas, Oficina de Asistencia para Víctimas de la Diócesis de Amarillo es Sharyn Delgado - 719 South Austin, Amarillo, Tx 79106 Teléfono: 806-671-4830 Fax: 806-373-4662 Correo electrónico: skdelgado@aol.com.</p>
<p>CATHOLIC CHARITIES OF THE TEXAS PANHANDLE is beginning their annual appeal for Holiday Baskets for our poverty-stricken senior citizens and disabled adults who aren't able to have a traditional holiday dinner this year. Your generosity can provide a holiday basket which includes turkey or ham, stuffing, potatoes, gravy, yams, vegetables, bread and dessert. Just \$25 will provide a basket to one of our clients. Go to cctxp.org to donate or call Catholic Charities at 806-376-4571. Thank you so very much for your generosity.</p>	<p>Caridades Católicas del Panhandle de Texas está comenzando su atractivo anual para Canastas de Vocaciones para nuestros adultos mayores y adultos discapacitados afectados por la pobreza quien no puede tener una cena navideña tradicional este año. Su generosidad puede proporcionar una canasta festiva que incluye pavo o jamón, relleno, papas, salsa, patatas, verduras, pan y postre. Solo \$25 proporcionarán una canasta a uno de nuestros clientes. Vaya a cctxp.org para donar o llamar a Caridades Católicas al 806-376-4571. Muchísimas gracias por tu generosidad.</p>

Confessions Times	
<p>Stratford Dec 3: 5:30 - 6:30 PM Dec 4: 7:00 - 8:00 PM Dec 7: 10:00 - 11:00 AM Dec 11: 7:00 - 8:00 PM Dec 14: 10:00 - 11:00 AM Dec 17: 5:30 - 6:30 PM Dec 18: 7:00 - 8:00 PM Dec 21: 10:00 - 11:00 AM</p>	<p>Cactus Dec 6: 7:30 - 8:30 PM Dec 7: 4:00 - 5:00 PM Dec 13: 7:30 - 8:30 PM Dec 14: 4:00 - 5:00 PM Dec 19: 5:30 - 6:30 PM Dec 20: 7:30 - 8:30 PM Dec 21: 4:00 - 5:00 PM</p>
Penance Services	
<p>St. Peter (Booker), Dec 3, 6 PM Saints Peter and Paul (Dumas), Dec 5, 6 pm Cristo Redentor (Gruver), Dec 6, 6 PM Immaculate Conception (Perryton), Dec 10, 6:30 pm</p>	<p>Sacred Heart of Jesus (Spearman), Dec 13, 6 PM St. Anthony of Padua, Dec 18, 6 PM St. John the Evangelist, Dec 19, 6PM</p>